

صندوق بنك الإسكان للمعارة والسويل صندوق الأوراق الثالية الأودية صندوق استثماري مقتوع تلسن بموجب احكام المادة 43 من قانون الأوراق المعارة ولم 23 اسنة 1997 مسجل في سجل صفادق الاستثمار المشترك تحت الرقم 3 تاريخ 2001/7125

التاريخ: 2022/07/31

السادة البنك الأربني الكويتي المحترمين أمين الاستثمار لصندوق الأوراق المالية الأربنية عناية المسادة دائرة الخزينة والاستثمار

الموضوع: القوائم المالية المرحلية كما في 30/ حزيران/2022

تحية واحتراماءء،

بالإشارة إلى المادة 43 من قانون الأوراق العالية وإلى المادة 11 من نظام صناديق الاستثمار المشترك، نرفق لكم القوائم المالية كما هو الوضع في 30/ حزيران /2022 باللغتين العربية والانجليزية، راجين التكرم بتزويدها لهيئة الأوراق المالية.

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام،،

بورصة عمان الدائرة المالية والإدارية الديسوان

> الرقم المسلسل: 1279 رقيم المسلسة: 11004 الجهة الملتمية: 106 الامراج

صندوق بنك الإسكان للتجارة والتمويل صندوق الأوراق المائية الأردنية

Bakar

مندوق بنك ألاسكان التجارة والتعويل - صندوق الاوراق المالية الاردنية -



الادارة العامسة

الرقع : خ2022/285/100

التاريخ: 2022/07/31

السادة هينة الاوراق المالية المحترمين

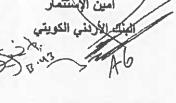
عمان-الأردن

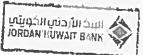
تحيه طبية ربعد،

الموضوع: صندوق بنك الإسكان للتجارة والتمويل - صندوق الأوراق المالية الأردنية

عملاً بأحكام المادة 43 من قانون الأوراق المالية رقم (18) لسنة 2017، والبند (ج) من المادة (14) من نظام صناديق الاستثمار المشترك ، نرفق لكم طيه، بصغتنا أمين الاستثمار لصندوق بنك الإسكان للتجارة والتمويل - صندوق الأوراق المالية الأردنية ، القوائم المالية المرحلية المختصرة (مراجعة غير المدققة) للصندوق عن الفترة المنتهية في 30 حزيران 2022 متضمنة تقرير مدقق الحسابات باللغتين العربية والإنجليزية.

وتغضلوا بتبول فائق الإحترام،،،





مندق صندق بنك الإسكان التجارة والتمويل- صندوق الأوراق المالية الأردنية.



صندوق بنك الإسكان للتجارة والتمويل/ صندوق الأوراق المالية الأردنية (صندوق استثماري مفتوح) عمان – المملكة الأردنية الهاشمية القوالم المالية المرحلية المختصرة (غير المدققة) وتقرير مدقق الحسليات المستقل لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠٢٢ صندوق بنك الإسكان للتجارة والتمويل/صندوق الأوراق المالية الأردنية (صندوق استثماري مفتوح) عمان – المملكة الأردنية الهاشمية القوالم المالية المرحلية المختصرة (غيرالمدققة) وتقرير مدقق الحسابات المستقل نفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠٢٢

جدول المحتويات

صنحة	
1	تترير مدقق الحسابات المستقل
٧	قائمة المركز المالي المرحلية المختصرة (غير منققة) كما في ٣٠ حزيران ٢٠٢٢
٣	قائمة الوفر أو العجز المرحلية المختصرة (غير مدققة) لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزير ان ٢٠٢٢
t	قائمة التغيرات في صافي الموجودات المرحلية المختصرة (غير مدققة) لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠٢٢
٥	قائمة التدفقات النقدية المرحلية المختصرة (غير مدفقة) لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠٢٢
1.1	ايضاحات حول القوائم المالية المرحلية المختصرة (غير مدققة) لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزير ان ٢٠٢٢





تقرير مدقق الحسابات المستقل

السيد/ مدير استثمار صندوق بنك الإسكان للتجارة والتمويل/صندوق الأوراق المالية الأردنية صندوق بنك الإسكان للتجارة والتمويل/صندوق الأوراق المالية الأردنية (صندوق استثماري مفتوح) عمان ـ المملكة الأردنية الهاشمية

تحية طبية ربعد،،،

مقدمة

لقد راجعنا قائمة المركز المالي المرحلية المختصرة المرفقة لصندوق بنك الإسكان للتجارة والتمويل/صندوق الأوراق المالية الأردنية ("الصندوق") كما في ٢٠ حزيران ٢٠٠٢م والقوائم المرحلية المختصرة للوفر أو العجز، والتغيرات في صافي الموجودات، والتدفقات النقدية عن فترة الستة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ، وملخص بالسياسات المحاسبية المهمة والإيضاحات من ١ إلى ١١.

إن الإدارة هي المسؤولة عن إعداد وعرض هذه القوائم المالية المرحلية المختصرة وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي (٣٤) "التقرير المالي المرحلي" المعتمد في المملكة الأردنية المهاشمية. ومسؤوليتنا هي إيداء إستنتاج عن هذه القوائم المالية المرحلية المختصرة إستناداً إلى مراجعتنا.

تطاق المراجعة:

لقد قمنا بالمراجعة طبقاً لمعيار إرتباط المراجعة (٢٤١٠) "مراجعة المعلومات المالية المرحلية المنفذ من قبل مراجع الحسابات المستقل المنشأة" المعتمد في المملكة الأردنية الهاشمية، وإن عملية مراجعة القوائم المالية المرحلية المختصرة تتمثل في توجيه إستفسارات بشكل أساسي للأشخاص المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية، وتطبيق إجراءات تحليلية، وإجراءات مراجعة أخرى. إن نطاق أعمال المراجعة تعد أقل بكثير من نطاق أعمال التدقيق التي تتم وفقاً لمعايير التدقيق الدولية وبالتألي لا تمكننا أعمال المراجعة من الحصول على تأكيدات حول كافة الأمور الهامة التي من الممكن تحديدها خلال أعمال التدقيق. وعليه فإننا لا نبدي رأي تدقيق حولها.

الاستتاج:

استناداً إلى مراجعتنا، لم يلغت إنتباهنا ما يجعلنا نعتقد بأن القوائم المالية المرحلية المختصرة المرفقة كما في ٢٠ حزيران ٢٢٠٢٢م غير معدة من جميع الجوانب الجوهرية وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي (٣٤) "التقرير المالي المرحلي" المعتمد في المملكة الأردنية الهاشمية.

التاريخ: ٢٧ تموز ٢٠٢٢

شركة العباسي وشركاه (عضو مستقل في مور العالمية)

> حسن امین عثمان اجازة رقع (۲۷۶)

> > -1-

صندوق بنك الإسكان التجارة والتمويل/صندوق الأوراق المالية الأردنية (صندوق استثماري مفتوح) قائمة المركز المالي المرحلية المختصرة (غير المدققة) كما في ٣٠ حزيران ٢٠٢٢ (دينار أردني)

		۲۰۲۲ حزیران ۲۰۲۲	٣١ كاتون الأول ٢٠٢١
	إيضاح	(غير منققة)	(منققة)
رجودات:			
د وما في حكمه		TAT,17	791,717
جودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الربح أو الخسارة	۵	1,447,401	1,797,074
جودات مالية بالتكلفة المطفأة	٦	\$0.,. *1	10.,. 77
صدة مدينة أخرى		**, **1	17,100
موع الموجودات		7,707,170	7,707,779
طلوبات:			
صدة دانتة أخرى		71,07.	0, . £Y
موع المطلوبات		71,074	٥,٠٤٢
اقي الموجودات العائد لمالكي الوحدات		7,791,770	7,701,447
د الوحدات الاستثمارية "وحدة"		۲۰,۸۸۵	77,091
ة الوحدة الإستثمارية "دينار أردني"		1.4 .47.	99.70.

صندوق بنك الاسكان للتجارة والتمويل/صندوق الأوراق المالية الأردنية (صندوق استثماري منتوح) قائمة الوفر أو العجز المرحلية المختصرة (غير المدققة) لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠٢٢ (بينار أردني)

			لثلاثة أشهر ن الى ٣٠ حزيران		الستة أشهر ثاني الى ٣٠ حزير
- A.J A.M.	ايضاح		7.71	Y + Y Y	
الإبرادات أرياح غير متحققة من الموجودات بالقيمة العلالة					
ربع غير منطقه من الموجودات بالليمة العلالة من خلال قائمة الربع أو الخسارة		* * * * ***			
من عمل فاعه الربع أو العسارة توزيعات أرباح مستلمة		111,717	189, . YA	114,7.0	771,77
موريب ارباح مسمه إير اد فواند موجودات مالية بالتكلفة المطفأة		01,400	۵۱,۸٤١	A4,177	00,. ٧٧
پیر د عرب موجودات عمیه باشتنه «مطفی» ارباح بیم اسهم		7,777	7,77,7	17,770	17,770
			1,5.7	7,£77	1,1.7
لجمالي الإيرادات		140,44.	Y07, X.Y	747,1.1	79.,770
مصاريف التثنفيل					
عمولة الأداء	٧	/W / W A\	we aurs		
عمولة إدارة الصندوق	Å	(75,7.9)	(٣٩,٩٧£)	(00, 144)	(03,420)
عمولة أمانة الصندوق	74	(1,11.)	(Y,YA1)	(0, 417)	(0,591)
اتعاب مهنية		(1,£00) (1\£)	(1, ۲۹.)	(Y, NOA)	(1,190)
مصروفات دعاية وإعلان		(441)	(341)	(F,119)	(1,474)
عمولة الوسطاء		(£Y4)	(۱۲۲) (۱۲۲)	(1,YA1) (A14)	(1,YA1) (1£Y)
إجمالي المصروفات		(\$1,. 14)	(٤٦,١٥٢)	(11,517)	
صافى الوفر من التشغيل					(٦٨,٩٢٣)
		155,454	177,0.8	717,727	771,717
<u>يرادات ومصروفات أخرى</u>					
يراد فوائد		7,577	٤,٠٨٢	0,71.	۸,٠٩٣
پرادات آخری		۲	0,911	٣	7,1.7
مصروفات إخرى		(1.1)	(۲۸۹)	(AYA)	(۲۷٦)
جمالي الإيرادات والمصروفات الأخرى		7,.77	9,1.7	1,010	17,519
صافي الوفر قبل الضربية		117,171	177,111	771,107	170,171
خصص ضريبة الدخل	9	7			
منافى الوفر		167,476	177,111	771.107	770,171

صندوق بنك الإسكان للتجارة والتمويل/صندوق الأوراق المالية الأربنية (صندوق استثماري مفتوح) قائمة التغيرات في صافي الموجودات المرحلية المختصرة (غير المدققة) لفترة المستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠٢٢ (دينار أردني)

	رأس المال المدفوع	الزيادة المدورة في صافي الموجودات	صافي الموجودات
ستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠٢١ صيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٢٠ (مدقة)	010.070		
عدات استثمارية مسترية	0,00,040 (\7,140)	1, £7, 4, 47	7,.01,.44
عدار وحدات إستثمارية	770	(٤٦,٣٥٢)	(۲۲,۸۲۷)
افي الوفر		170,171	770,171
صيد كما في ٣٠ حزيران ٢٠٢١ (غير منقة)	079,270	1,708,880	۲,۲۲۷,۸۵۵
ستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠٢٢			
صيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٢١ (مدققة)	071,40.	1,747,977	7,701,884
دات استثمارية مستردة	(27, 170)	(140,041)	(144,6+4)
لافي الوفر	-	771,104	771,100
صيد كما في ٣٠ حزيران ٢٠٢٢ (غير مدققة)	077,170	1,777,01.	7,744,770

صندوق بنك الإسكان للتجارة والتمويل/صندوق الأوراق المالية الأردنية (صندوق استثماري مفتوح) قائمة التدفقة المنتقبة المختصرة (غير المدققة) لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠٢٢ (دينار أردني)

	۲۰۲۰ حزیران ۲۰۲۲ (غیر منفقة)	۳۰ حزیران ۲۰۲۱ (غیر منققة)
التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية:		
صافي الوفرقبل الضربية	771,107	170,171
تعديلات لتسوية صافي الوفر قبل الضريبة إلى صافي التدفق النقدي المتولد من الأنشطة التشغيلية: أرباح غير متحققة من موجودات مالية بالقيمة		
العادلة من خلال قائمة الربح أو الخسارة	(111,4.0)	(۲۲1, ۲۸۷)
	77,507	17,722
التغييرات في بنود رأس المال العامل:		
موجودات مألية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الريح أو الخسارة	V4,Y4Y	Y1,0Y0
ارصدة مدينة أخرى	(1,477)	(1, 197)
ارصدة داننة أخرى	27,588	V1,£V1
صافي التدفق النقدي المتولد من الأنشطة التشغيلية	177,777	1.0,594
التدفقات النقدية من الأنشطة الاستثمارية: شراء موجودات ملاية بالتكلفة المطفأة	4	-
التدفق النقدي المتولد من الأنشطة الاستثمارية	<u>_</u>	<u> </u>
التدفقات النقدية من الأنشطة التمويلية:		
وحدات استثمارية مستردة	(174,4.1)	(٧٢٨,٢٢)
إصدار وحدات إستثمارية	-	1,575
التدفق النقدي المستخدم في الأنشطة التمويلية	(144,4.4)	(3177.17)
صافي النقد (المستخدم)/المتولد خلال الفترة	(11,+£1)	££,177
أرصدة النقد وما حكمه في بداية الفترة	794,714	010,117
أرصدة النقد وما في حكمه في نهاية الفترة	747,177	700, PA0

صندوق بنك الإسكان للتجارة والتمويل/صندوق الأوراق المالية الأردنية (صندوق استثماري مفتوح) إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية المختصرة (غير المدققة) لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠٢٢

إيضاح ١- الوضع النظامي وطبيعة النشاط

قام بنك الإسكان للتجارة والتمويل بصفته مدير الإستثمار بتأسيس صفدوق بنك الإسكان للتجارة والتمويل/صندوق الأوراق المالمية الأرينية ("الصندوق") وهو عبارة عن صندوق إستثماري متغير رأس المال مسجل وفقاً لاحكام المادة (٤٤) من قانون الأوراق المالية رقم ٢٣ لسنة ١٩٩٧م ويقع مركزه الرنيسي في عمان العبدلي، وقد تمت الموافقة على إنشاء الصندوق بموجب كتاب هيئة الأوراق المالية رقم (١٠١٠/١١٠٤) بتاريخ ٢٧ حزيران ٢٠٠١م وقد بدأ الصندوق مزاولة أعماله بتاريخ الأول من تشرين الأول ٢٠٠١م. تم تعيين البنك الأردني الكويتي كامين استثمار.

بلغت الوحدات الإستثمارية المكتتب بها والمدفوعة القيمة ٢٠,٨٨٥ وحدة كما في ٣٠ حزيران ٢٠٢٢م (٢٢,٥٩٨ وحدة كما في ٣١ كاتون الأول ٢٠٢١م).

يتم إستثمار موجودات الصندوق في الأميهم والأوراق المالية الأردنية المرتبطة بالأسهم والسندات الصادرة عن الحكومة الأردنية والمؤمسات العامة والشركات المساهمة العامة المسجلة في الأسواق الأردنية.

إيضاح ٢- أمس الإعداد

بيان الالتزام:

أُعدت القوانم المالية المرحلية المختصرة لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠٢٢م وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقع (٣٤) "التقرير المالي الأولى".

لا تشتمل القوانم المالية المرحلية المختصرة على كلفة المعلومات والإضاحات المطلوبة في القوانم المالية السنوية ولذلك يجب أن تقرأ بالتزامن مع القوائم المالية للصندوق للسنة المالية المنتهية في ٣١ كاتون الأول ٢٠٢١م بالإضافة إلى أن نتائج العمليات لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠٢٢م لا تمثل بالضرورة مؤشراً للدلالة على نتائج عمليات السنة التي سنتنهي في ٣١ كاتون الأول ٢٠٢٢م.

إيضاح ٣- ملخص لأهداف الصندوق والأسواق المعتمدة والقواعد العامة للاستثمار

أ- أهداف الاستثمار

يهدف الصندوق الى تحقيق نمو رأسمالي متوسط إلى طويل الأجل في صنافي قيمة الموجودات عن طريق زيادة القيمة المسوقية للأوراق المالية المستثمر بها إضافة الى ايرادات الفواند المتحققة على الودانـع المصسرفية وأدوات الدين، وإيرادات توزيعات الأرباح المتحققة على استثمارات الصندوق في أسهم الشركات المساهمة العامة.

كما يهدف الصندوق الى السيطرة على المخاطر المرتبطة بسوق رأس المال الأردني عن طريق توزيع استثمارات الصندوق على مختلف أدوات الإستثمار المتاحة وفي مختلف القطاعات الإستثمارية بصورة تسمح بالتقليل من مخاطر الإستثمار وتحقيق أعلى عائد ممكن.

ب- السياسة الاستثمارية

سوف يستثمر الصندوق موجوداته في الأدوات الإستثمارية التالية:

- الأسهم والأوراق المالية المرتبطة باسهم الشركات المساهمة العامة والمدرجة للتداول في السوق الأول والثاني والثاني والثانث والشاك والشركات حديثة التاسيس.
 - · أدوات الدين العام الصادرة عن الحكومة والمؤسسات العامة ومؤسساتها الفرعية.
 - أسناد القرض المسادرة عن الشركات المساهمة العلمة المسجلة.
 - الودانع وشهادات الإيداع المصرفية.
 - صناديق الإستثمار المشترك الأخرى.

صندوق بنك الإسكان للتجارة والتعويل/صندوق الأوراق المالية الأردنية (صندوق استثماري مفتوح) إيضاهات حول القوائم المالية المرحلية المختصرة (غير المدققة) لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠٢٢

إيضاح ٣- منخص لأهداف الصندوق والأسواق المعمدة والقواعد العامة للاستثمار (تابع) ج- اسس ومعايير وضوابط استثمارات الصندوق

تحقيق أهداف الصندوق وفي تحقيق أعلى عائد ممكن بأقل نسبة مخاطرة، يلتزم الصندوق بما يلي:

- استثمار ما لايقل عن ١٠٪ من صافي القيمة السوقية لموجوداته في الودانع وشهادات الإيداع المصرفية وذلك لسيولة
- عدم استثمار أكثر من ٥٪ من صافي القيمة السوقية لموجوداته في أي شركة أو مصدر واحد، بإستثناء الأوراق المالية الصادرة عن الحكومة الأرتنية أو البنك المركزي الأردني أو المكنولة من أي منهما.
 - عدم إستثمار أكثر من ١٠٪ من الأوراق المالية الصادرة عن مصدر واحد.
 - أن لا تزيد الديون والتسهيلات المصرفية التي يحصل عليها عن ١٠٪ من صافي القيمة السوقية لموجوداته.
 - عدم إستثمار أكثر من ١٠٪ من قيمة موجوداته في الأوراق المالية الصادرة عن صناديق الإستثمار الأخرى.
 - أن لايمارس البيع المكشوف للأوراق المالية.
 - أن لا يستثمر أمواله في الأوراق المالية الصادرة عن مدير الإستثمار أو أي من الشركات التابعة له.

إيضاح ٤- السياسات المحاسبية الهامة

النقد وما في حكمه

يتمثل النقد وما في حكمه في النقد في الصندوق وأرصدة الحسابات الجارية لدى البنوك والاستثمارات القابلة للتحويل لنقد سائل محدد وتستحق خلال فترة لا تتجاوز ثلاث شهور بحيث لا تتضمن مخاطر في التغيير في القيمة.

صافى موجودات الصندوق

يتم احتساب صافي قيمة موجودات الصندوق بالدينار الأردني في يوم التقييم بناءاً على القواعد التالية:

موجودات الصندوق

- يتم تقييم الأوراق المالية المدرجة والمتداولة في السوق المالي حسب سعر إغلاق اليوم السابق أو إذا كانت أسعار إغلاق اليوم السابق غير متوفرة يتم الرجوع إلى آخر سعر إغلاق معلن.
- يتم تقييم الأوراق المالية غير المدرجة وغير المتداولة (التي لايتوفر لها سعر سوقي) بالتكلفة أو حسب تقديرات أمين الإستثمار بالتعاون مع مدير الإستثمار وذلك استناداً إلى القيمة الأقل مما يلي:
 - القيمة الدفترية المبينة في القوائم المالية للشركة المستثمر بها والمدققة من قبل مدقق حسابات خارجي.
 - القيمة العادلة لموجوداتها بناء على قدرتها على تحقيق الإيرادات في المستقبل.
 - يتم تتبيم الأرصدة النقنية والإستثمارات المشابهة بالقيمة الإسمية مع الفوائد المجمعة لنهاية نفس يوم التداول.
- يتم تقييم الإمستثمار في الوحدات أو محافظ الإستثمار الأخرى المجمعة على أساس صافي قيمة الأصول السوقية لكل
 - يتم تحويل قيم الأصول بالعملة الأجنبية إلى الدينار الأردني على الأسعار الوسطية السائدة بتاريخ التقييم.
 - يتم تسجيل إيرادات توزيعات الأرباح النقدية لمساهمات الصندوق حين أقرارها بشكل رسمي.

مطلوبات الصندوق

- يتم إحتساب الفوائد المستحقة على الصندوق والناشئة عن الإفتراض بصورة يومية.
 - يتم تقدير كلفة تسييل الموجودات كل يوم تقييم.
- يتم احتساب عمولات مدير الاستثمار وأمين الاستثمار والعمولات والمصاريف الأخرى حسب استحقاقها في كل يوم
 - يتم تقدير عمولة الأداء (في حالة تحققها) في كل يوم تقييم.

صندوق بنك الإسكان للتجارة والتمويل/صندوق الأوراق المالية الأردنية (صندوق استثماري مفتوح) إيضاحات حول القوائم المالية المرحنية المختصرة (غير المدققة) نفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠٧٢ (دينار أردني)

إيضاح ٤- السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

سياسة توزيع الأرباح

لن يقوم الصندوق بتوزيع أرباح على حملة الوحدات الإستثمارية بل سيقوم بإتباع سياسة إعلاة إستثمار عائداته من الفوائد المتحققة على الودائع المصرفية وشهادات الإيداع وسندات الدين وأسفاد قرض الشركات المساهمة العامة، والأرباح النقدية المستلمة عن إستثمارات الصندوق في أسهم الشركات (الربح الخاضع للتوزيع) وذلك لتنمية وتعظيم قيمة موجودات الصندوق.

استرداد الوحدات الاستثمارية

استثمارات في الشركات المدرجة

إعتباراً من بداية المعنة المالية الثانية الصندوق، تكون الوحدات الإستثمارية قابلة للإسترداد (الاطفاء) بصورة مستمرة شهريا، وذلك بسعر يحدد بناة على صافي قيمة موجودات الصندوق في يوم التتييم الأخير من شهر الإسترداد (الإطفاء) وحسب إجراءات الإطفاء المتبعة في نشرة الإصدار.

إيضاح ٥- موجودات مالية بالقيمة العلالة من خلال قلامة الربح أو الخسارة

٣١ كاتون الأول ٣٠ ٢٠	۳۰ حزیران ۲۰۲۲
1,797,074	1, £97,901
1,797,071	1,197,901

يتم تقييم الأسهم بناءاً على أسعار الإغلاق لبورصة عمان كما في ٣١ آذار ٢٠٢٢.

إيضاح ١- موجودات مالية بالتكلفة المطفاة

مندات الخزينة المملوكة للصندوق كما في ٣٠ حزير ان ٢٠٢٢ كالاتي:

	ي.	0.00	
تاريخ الإستحقاق	العائد الستوي	تاريخ السند	رقم السند
	70,771	۱۵ تموز ۲۰۱۸	7.14/17
۱۰ تموز ۲۰۲۳ ۱۰ کاتون الثانی ۲۰۲۶	70,740	١٠ كانون الثاني ٢٠١٩	Y - 1 9/ - 1

إيضاح ٧- عمولة الأداء

يمتحق مدير الإستثمار عمولة أداء تحتسب شهريا بنسبة ٢٠٪ من معدل الزيادة في صافي قيمة موجودات الصندوق التي تزيد عن أحد المؤشرات الموضحة أدناه وحسب تملسلها:

- متوسط سعر الفائدة أخر إصدارين من شهادات الإيداع الأجل ٦ شهور الصادرة عن البنك المركزي الأردني.
- في حال توقف البنك المركزي الأردني عن إصدار تلك الشهادات يتم إستخدام العائد السنوي المرجح الآخر إصدار
 من أذونات الخزينة الأردنية الأجل سنة شهور.
- في حال عدم قيام الحكومة الأردنية بإصدار تلك الأذونات لنترة ثلاثة شهور متتالية يتم استخدام متوسط سعر فائدة الإقراض بين البنوك المحلية لأجل ثلاثة شهور.

إيضاح ٨- عمولة إدارة الصندوق

يمثل هذا البند العمولات المترتبة على الصندوق والتي تشمل:

- عمولة إدارة الإستثمار والتي تخص مدير الإستثمار بواقع ٥٠ ١ / سنوياً من صافى قيمة موجودات الصندوق.
- عمولة أماتة الاستثمار والتي نخص أمين الإستثمار بواقع ٥٠,٠٠٪ سنوياً من صافي قيمة موجودات الصندوق وبحد أدنى ١,٢٠٠ دينار سنوياً.

تحسب وتدفع جميع العمو لات أعلاه شهرياً على أساس صافي قيمة موجودات الصندوق في نهاية كل شهر.

إيضاح ٩- مخصص ضريبة الدخل

الوضع الضريبي:

أنَّ الصندوق قدم كشف التقدير الذاتي لعام ٢٠٢١م ولم يتم مراجعته من قبل دائرة صريبة الدخل والعبيعات.

صندوق بنك الإسكان للتجارة والتمويل/صندوق الأوراق المالية الأردنية (صندوق استثماري مفتوح) إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية المختصرة (غير المدققة) لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠٢٢

إيضاح ١٠- الأدوات المالية - إدارة المخاطر

القيمة العلالة

هي التيمة التي يمكن فيها مبلالة أصل أو تسوية النزام بين أطراف متطلعة وراغبة في المعاملات على أسس تجارية. كما يتم تصنيف الأدوات المالية للصندوق وفقاً لطريقة التكلفة التاريخية، ويمكن أن تنشأ فروقات بين القيم الدفترية وتقديرات المقيم العادلة. تعتقد الإدارة أن القيم العادلة للموجودات والمطلوبات المالية للصندوق لا تختلف جوهرياً عن قيمها الدفترية.

مخاطر الالتمان

تمثل مخاطر الانتمان عدم مقدرة طرف ما على الوفاء بالتزاماته، مما يؤدي إلى تكبد الطرف الأخر خسارة مالية. ليس لدى الصندوق تركيز جوهري لمخاطر الانتمان. يتم مراجعة ذمم العملاء المدينة باستمرار كما يتم تحليل أعمار تلك الذمم وتكوين المخصصات اللازمة لمقابلة أية ذمم مشكوك في تحصيلها، ويتم إظهار رصيد الذمم المدينة بعد خصم خسائر الانتمان. يحتفظ الصندوق بالأموال النقدية لدى بنوك محلية ذات تصنيف انتماني جيد.

مخاطر العملات

هي المخاطر الناجمة عن تغير قيمة الأدوات المالية نتيجة المنقلبات في أسعار صرف العملات الأجنبية. إن معاملات الصندوق هي في الغالب بالدينار الأردني مرتبط بشكل فعال مع الدولار الأمريكي. ان المعاملات بالدينار الأردني مرتبط بشكل فعال مع الدولار الأمريكي، فإن مخاطر الصرف أيضاً تدار بشكل فعال.

مخاطر السيولة

مخاطر السيولة هي مخاطر مولجهة منشأة ما صعوبة في الحصول على الأموال لمقابلة ارتباطاتها المتعلقة بالأدوات المالية. قد تنشأ مخاطر السيولة من عدم القدرة على بيع أصل مالي بسرعة بعبلغ يقارب قيمته العلالة. يدير الصندوق مخاطر السيولة من خلال الاحتفاظ باحتياطيات كافية، والمراقبة المستمرة التنفقات النقدية وموازنة استحقاقات الأصول والالتزامات المالية.

مخاطر أسعار القائدة

تنتج مخاطر اسعار الفائدة من احتمال تأثير التغيرات في أسعار الفائدة على ربح الشركة أو القيمة العادلة للأدوات المالية، وحيث ان معظم الادوات المالية تحمل سعر فائدة ثابت، وأن حساسية أرباح الصندوق للتغير في اسعار صرف المعاملات الأجنبية يعتبر غير جوهري.

إيضاح ١١- اعتماد القوائم المالية المرحلية المختصرة

تم اعتماد هذه القوائم المالية المرحلية المختصرة من قبل لجنة ادارة الصندوق بتاريخ ٢٧ تموز ٢٠٢٢.

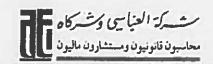
The Housing for Trade and Finance Fund/
Jordan Securities Fund
(Open- ended Mutual Fund)
Amman - the Hashemite Kingdom of Jordan
Interim Condensed Financial Statements (Unaudited)
and Independent Auditor's Report
for the six months period ended
June 30, 2022

The Housing Bank for Trade and Finance Fund/Jordan Securities Fund (Open – ended Mutual Fund) Amman - the Hashemite Kingdom of Jordan Interim Condensed Financial Statements (Unaudited) and Independent Auditor's Report for the six months period ended June 30, 2022

Table of Contents

	Page
Independent Auditor's Report	1
Interim Condensed Statement of Financial Position (Unaudited) as of June 30, 2022	2
Interim Condensed Statement of Saving or Deficit (Unaudited) for the three and six months period ended June 30, 2022	3
Interim Condensed Statement of Changes in Net Assets (Unaudited) for the six months period ended June 30, 2022	4
Interim Condensed Statement of Cash Flows (Unaudited) for the six months period ended June 30, 2022	5
Notes to the Interim Condensed Financial Statements (Unaudited) for the six months period ended June 30, 2022	6-9





Independent Auditor's Report

To, the Investment Manager of the Housing Bank for Trade and Finance/Jordan Securities Fund The Housing Bank for Trade and Finance Fund/Jordan Securities Fund (Open – ended Mutual Fund)

Amman - the Hashemite Kingdom of Jordan

Introduction

We have reviewed the accompanying interim condensed statement of financial position of The Housing Bank for Trade and Finance Fund/Jordan Securities Fund (the "Fund") as of June 30, 2022 and the related interim condensed statements of saving or deficit, and the statements of changes in net assets, and cash flows for the six months period then ended and a summary of significant accounting policies and other explanatory notes from 1 to 11.

Management is responsible for the preparation and fair presentation of these interim condensed financial statements in accordance with International Accounting Standard "IAS" (34) Interim Financial Reporting" as endorsed in the Hashemite Kingdom of Jordan. Our responsibility is to express a conclusion on these interim condensed financial statements based on our review.

Scope of review

We conducted our review in accordance with International Standard on Review Engagements (2410) "Review of Interim Financial Information Performed by the Independent Auditor of the Entity" endorsed in the Hashemite Kingdom of Jordan. A review of interim condensed financial statements consists of making inquiries, primarily of persons responsible for financial and accounting matters, and applying analytical and other review procedures. A review is substantially less in scope than an audit conducted in accordance with International Standards on Auditing and consequently does not enable us to obtain assurance that we would become aware of all significant matters that might be identified in an audit. Accordingly, we do not express an audit opinion.

Conclusion

Based on our review, nothing has come to our attention that causes us to believe that the accompanying interim condensed financial statements as of June 30, 2022 are not prepared, in all material respects, in accordance with IAS (34) "Interim Financial Reporting" as endorsed in the Hashemite Kingdom of Jordan

Date: July 27, 2022

Al Abbasi and Company (Independent Member of Moore Global)

> Hassan Amin Othman (License No. 674)

plernational Lim

The Housing Bank for Trade and Finance Fund/Jordan Securities Fund (Open – ended Mutual Fund)
Interim Condensed Statement of Financial Position (Unaudited)
as of June 30, 2022
(Jordanian Dinars)

	Note	June 30, 2022 (Unaudited)	December 31, 2021 (Audited)
Assets			
Cash and cash equivalent		382,172	398,213
Financial assets measured at fair value through			
profit or loss	5	1,497,951	1,392,538
Financial assets measured at amortized cost	6	450,021	450,023
Other receivables		26,021	16,155
Total Assets		2,356,165	2,256,929
Liabilities:			
Other payables		61,530	5,042
Total Liabilities		61,530	5,042
Net assets related to units' owners		2,294,635	2,251,887
Number of Investment Units "Unit"		20,885	22,598
Net Assets Value of Investment Unit in "JD"		109.870	99.650

The Housing Bank for Trade and Finance Fund/Jordan Securities Fund (Open – ended Mutual Fund)
Interim Condensed Statement of Saving or Deficit (Unaudited)
for the three and six months period ended June 30, 2022
(Jordanian Dinars)

		for the three period fi 1 April to 3	rom	for the nine period fi 1 January to	rom
	Note	2022	2021	2022	2021
Revenues Unrealized Profits from financial assets measured					III - 001
at fair value through profit or loss Dividends income		119,792 58,955	149,028 51,841	184,705 86,172	221,387 55,077
Interest income- financial assets measured at amortized cost		6,382	6,382	12,765	12,765
Profits from the sale of shares		841	1,406	2,467	1,406
Total Revenues	94	185,970	208,657	286,109	290,635
Operating expenses					
Performance fees Fund management fees	7 8	(34,309)	(39,974)	(55,089)	(56,945)
Fund trustee fees	٥	(2,910) (1,455)	(2,781) (1,390)	(5,716) (2,858)	(5,391) (2,695)
Professional fees		(984)	(984)	(3,129)	(1,969)
Advertising expenses		(891)	(891)	(1,781)	(1,781)
Brokerage commission		(479)	(133)	(894)	(142)
Total Expenses	-	(41,028)	(46,153)	(69,467)	(68,923)
Net saving from operations Other Income and Expenses		144,942	162,504	216,467	221,712
Interest income		2,438	4,082	5,340	8,093
Other income		3	5,914	3	6,102
Other Expenses		(409)	(389)	(828)	(776)
Total other income and expenses		2,032	9,607	4,515	13,419
Net saving before tax Provision for income tax	9	146,974	172,111	221,157	235,131
	,	*46.07*	100 111	-	-
Net saving	1	146,974	172,111	221,157	235,131

The Housing Bank for Trade and Finance Fund/Jordan Securities Fund

(Open - ended Mutual Fund)

Interim Condensed Statement of Changes in Net Assets (Unaudited) for the six months period ended June 30, 2022

(Jordanian Dinars)

	Share Capital	Accumulated Increase in Net Assets	Net Assets
for the six months ended June 30, 2021			
Balance as of December 31, 2020 (Audited) Redeemed Investment units	585,525 (16,475)	1,468,563 (46,352)	2,054,088 (62,827)
Issuance of investment units Net saving	375	1,088 235,131	1,463 235,131
Balance as of June 30, 2021 (Unaudited)	569,425	1,658,430	2,227,855
for the six months ended June 30, 2022			
Balance as of December 31, 2021 (Audited)	564,950	1,686,937	2,251,887
Redeemed Investment units	(42,825)	(135,584)	(178,409)
Net saving	_	221,157	221,157
Balance as of June 30, 2022 (Unaudited)	522,125	1,772,510	2,294,635

The accompanying notes from 1 to 11 are an integral part of these interim condensed financial statement

The Housing Bank for Trade and Finance Fund/Jordan Securities Fund (Open — ended Mutual Fund)
Interim Condensed Statement of Cash Flows (Unaudited)
for the six months period ended June 30, 2022
(Jordanian Dinars)

	June 30, 2022 (Unaudited)	June 30, 2021 (Unaudited)
Cash Flows from Operating Activities: Net saving before tax	221 158	005 101
Adjustments to reconcile net saving before tax to net cash flows provided by operating activities:	221,157	235,131
Unrealized profit from financial assets measured at fair value		
through profit or loss	(184,705)	(221,387)
Changes in the components working capital items:	36,452	13,744
Financial assets measured at fair value through profit or loss	79,292	21,575
Other receivables	(9,866)	(1,297)
Other payables	56,488	71,476
Net cash flow provided by operating activities	162,366	105,498
Cash Flows from Investing Activities:		
Acquisition of fianacial assets at amortized cost	2	3
Cash flow provided by investing activities	2	3
Cash Flows from Financing Activities:		
Redeemed of investment units	(178,409)	(62,827)
Issuance of investment units	(,,,	1,463
Cash flow used in financing activities	(178,409)	(61,364)
Net cash (used)/provided during the period	(16,041)	44,137
Cash and cash equivalent at the beginning of the period	398,213	545,416
Cash and cash equivalent at the end of the period	382,172	589,553

The Housing Bank for Trade and Finance Fund/Jordan Securities Fund (Open – ended Mutual Fund)

Notes to the Interim Condensed Financial Statements (Unaudited) for the six months period ended June 30, 2022

1- Legal Status and Activities:

The Housing Bank for Trade and Finance Fund/Jordan Securities Fund ("Fund") is an open-ended mutual fund with a variable capital. It is registered in The Hashemite Kingdom of Jordan under the provisions of the Securities Law No. 23 of 1997 and the instructions issued thereunder. The Fund began its operations in June 2001 and The Jordan Kuwait Bank was appointed to act as the Fund's investment trustee.

Investment units subscribed and paid are 20,885 units as of 30 June 2022, (22,598 units as of 31 December 2021).

HBTF Mutual Fund/Jordan Securities Fund invests in capital market instruments and in Jordan Currency Market in Jordanian Dinar and other foreign currency, the fund's assets will be invested in the equities of Public Shareholding Companies, and securities of public debt instruments issued by the Government and Public Institutions and the bonds issued by the Public Shareholding Companies registered on this market.

2- Basis of Preparation:

Statement of compliance

These Interim Condensed Financial Statements for the six months period ended June 30, 2022 have been prepared in accordance with IAS (34) "Interim Financial Reporting".

The interim condensed financial statements do not include all the notes that are usually attached with the annual financial statements and therefore should be read in conjunction with the annual financial statements of the fund as at 31 December 2021 Additionally, the results of operations for the six months period ended on 30 June, 2022 do not necessarily represent an indication of the results of operations for the year ending on 31 December, 2022.

3- Summary of Investment Aims, Markets and General Rules for Investment

a- Investment Objectives

The Fund aims to attain medium to long-term capital growth of the Net Asset Value (NAV) of the Fund through appreciation of market value of its underlying securities as well as proceeds from interests on deposits and coupon as well as equity dividends.

The Fund also aims to control risk associated with the Jordanian capital market through diversifying the Fund's investments on various investment instruments and different investment sectors. This is sought to minimize the risk of investment and achieve the highest possible return.

b- Investment Policies

The Fund's assets will be invested in the following investments:

- Stocks and securities associated with the equities of the listed Public Shareholding as well as newly established companies.
- Public debt instruments issued by the Government and its Public Institutions and their Subsidiaries.
- Bonds issued by the registered Public Shareholding Companies.
- Bank deposits and CDs.
- Other Mutual Funds.

The Housing Bank for Trade and Finance Fund/Jordan Securities Fund

(Open - ended Mutual Fund)

Notes to the Interim Condensed Financial Statements (Unaudited)

for the six months period ended June 30, 2022

3- Summary of Investment Aims, Markets and General Rules for Investment (continued)

c- Criteria, Standards and limits of the Fund's Investments

In order to attain its objectives of achieving the highest possible return with the lowest risk level, the Fund will be bound by the following:

- For liquidity purposes at least 10% of the fund Net Market Value (NMV) will be invested in bank deposits and CDs for the liquidity of the Fund.
- A maximum of 5% of the average Net Market Value (NMV) in one company or issuer except the securities issued by the Jordanian Government or the Central Bank of Jordan (CBJ) or another issuer guaranteed by either of them.
- A maximum of 10% of securities issued by one issuer.
- Debt and banking facilities borrowed by the Fund shall not exceed 10% of the average Net Market Value (NMV).
- A maximum of 10% of the Net Asset Market Value (NMV) in securities issued by the other investment funds.
- The Fund shall not practice short selling.
- The Fund shall not invest in the securities issued by the Investment Manager or by any of its subsidiaries.

4- Summary of Significant Accounting Policies

Cash and cash Equivalents

Cash and cash equivalents represent cash in hand and at banks and investments that are convertible into specific liquid cash and mature within a period not exceeding three months so that they do not involve risks of change in value.

Fund Net Assets

The Fund's NAV is calculated in Jordanian Dinar on the evaluation day according to the following rules:

Fund assets

- Securities listed and traded on the ASE market shall be valued at the closing price of the previous day.
- If the closing prices of the previous day are not available, securities will be valued according to the last quoted closing price.
- Unlisted and unquoted securities (for which no market price is available) are valued at cost or according to the estimation of the Investment Trustee, in cooperation with the investment Manager, based on the lower value of:
 - The book value stated in the financial statements audited by an external auditor of the company.
 - The fair value of the Company's assets based on its capability to generate revenues in the future.
- Cash balances and similar investments are valued at nominal value with the accrued interest at the end of the same trading day.
- Investment in other units or in other pools investment portfolios is valued on the basis of net market value of assets for each investment unit.
- The value of assets in foreign currency is calculated in Jordanian Dinar at the average rates prevailing on the valuation date.
- Cash dividends are registered when officially approved and disclosed by the companies' general assembly meeting resolution.

Fund Liabilities

- Interest accrued on the Fund from borrowing is calculated on a daily basis.
- Liquidation cost of the assets is estimated on each and every valuation day.
- Investment Manager fee, Investment Trustee fee, other fees and expenses are calculated according to their due on each and every valuation day.
- Performance fee (if any) is estimated on each and every valuation day.

The Housing Bank for Trade and Finance Fund/Jordan Securities Fund

(Open - ended Mutual Fund)

Notes to the Interim Condensed Financial Statements (Unaudited)

for the six months period ended June 30, 2022

(Jordanian Dinars)

4- Summary of Significant Accounting Policies (continued)

Dividends Policy

The Fund will not distribute dividends to the Unit Holders. Rather, it will reinvest the proceeds of bank interest, coupon from CDs, debt bonds, bonds of Public Shareholding Companies as well as the cash dividends in an effort to grow and maximize the value of the Fund's assets.

Investment Units Redemption

As of the beginning of the second fiscal year of the Fund, the units shall be redeemable continuously on a monthly basis, at a price determined according to the Fund's NAV on the last valuation day of the month and according to the redemption procedures listed in the fund's prospectus.

5- Financial Assets Measured at Fair Value through Profit or Loss

	30-June-22	31-Dec-21
Shares in Listed Companies	1,497,951	1,392,538
	1,497,951	1,395,538

Shares were revalued according to their closing price as of 30 June 2022

6- Financial Assets Measured at Amortized Cost

Treasury Bonds held by the fund as of 30 June 2022.

Bond No.	Bond Date	Annual Return	Due Date
13/2018	15 July 2018	5.674%	15 July 2023
01/2019	10 January 2019	5.675%	10 January 2024

7- Performance Fees

The Investment Manager is entitled to a performance fee calculated monthly at a rate of 20% of the appreciation in the Fund's NAV that is higher than any of the available below indicators according to their following sequence:

- Average interest rate of the last two issues of certificates of deposit (CDs) for 6 months issued by the Central Bank of Jordan (CBJ).
- If the CBJ stops these CDs, the weighted annual yield of the last issue of Jordanian treasury bills For 6 months will be used.
- If the Jordanian government has not issued these bills for three consecutive months, the average of three-month Jordan interbank offering rate (JODIBOR) shall be used.

8- Fund Management Fees

Represents the fees incurred by the fund, which include:

- The investment management commission, which belongs to the investment manager at 0.5% annually of the fund's net asset value.
- The commission of the investment trust, which we allocate to the investment trustee, is 0.25% annually of the fund's net asset value, with a minimum of 1,300 dinars annually.

All commissions above are calculated and paid monthly based on the net asset value of the fund at the end of each month.

9- Provision for Income Tax

Tax status

The 2021 self-evaluation balance was submitted within the legal period and has not been audited by the income and sales tax departments.

The Housing Bank for Trade and Finance Fund/Jordan Securities Fund (Open – ended Mutual Fund)

Notes to the Interim Condensed Financial Statements (Unaudited)

Notes to the Interim Condensed Financial Statements (Unaudited) for the six months period ended June 30, 2022

10- Financial Instruments- Risk Management

Fair Value

The fair values of financial assets and liabilities are not materially different from their carrying values as most financial instruments are either short-term in nature or continually repriced.

Credit Risks

Credit risk is the risk that may arise from the default or inability of debtors and other parties to meet their obligations to the Company. The company believes that it is not exposed to the risk of collection because its transactions are in cash, and the company maintains balances and deposits with leading banking institutions.

Currency Risks

Is the risk that the value of a financial instrument will fluctuate due to changes in foreign exchange rates. The Branch's transactions predominantly in Jordanian Dinars, and United States Dollars. The Jordanian Dinars is connected with the United States Dollar therefore the currency risk is being well managed By the Company.

Liquidity Risks

Liquidity risk is the risk that the Company will not be able to provide the necessary funding to meet its due dates. To avoid these risks, the Company diversifies its sources of finance, manages and adjusts its assets and liabilities and maintains an adequate balance of cash and cash equivalents.

Interest Rate Risks

The possibility of changing in interest rates will affect the company's profit or the fair value of financial instruments, since most financial instruments carry a fixed interest rate, and the sensitivity of the Fund's profits to changes in transaction exchange rates foreign considered immaterial.

11- Approval of the Interim Condensed Financial Statements

These interim condensed financial statements were approved by the Fund managers committee on July 27, 2022.